Sportovní branky a basketbalové koše

# Ocelová fotbalová tréninková branka s terčovou plachtou LEAN — 213×152×75 cm

**Model: 26656LE58 • Značka: LEAN • Uživatelská a dílenská technická dokumentace**




**DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ**
Před prvním uvedením výrobku do provozu si důkladně a s porozuměním prostudujte tento originální návod k obsluze. Dodržujte veškeré bezpečnostní pokyny, výstrahy a doporučené pracovní postupy. Návod pečlivě uschovejte pro budoucí použití po celou dobu životnosti výrobku.

## ZÁKLADNÍ POPIS A URČENÍ VÝROBKU

Stabilní zahradní fotbalová tréninková branka LEAN 26656LE58 o rozměrech 213 × 152 × 75 cm s ocelovým trubkovým rámem, odolnou sítí, kotevními kolíky a odnímatelnou červenou terčovou plachtou s bodovanými otvory.

## KLÍČOVÉ TECHNICKÉ PARAMETRY (VÝBĚR)

| | |
|---|---|
| **Značka / výrobce** | LEAN (FH LEAN, Polsko) |
| **EAN kód** | 5905991074212 |
| **Rozměry branky (Š × V × H)** | 213 × 152 × 75 cm |
| **Konstrukce rámu** | Ocelové trubky s práškovým lakem odolným povětrnosti |

## 1. PODROBNÁ TECHNICKÁ SPECIFIKACE VÝROBKU

Následující tabulka uvádí kompletní ověřené parametry, provozní limity a konstrukční vlastnosti:

| Technický parametr / Vlastnost | Jmenovitá hodnota / Specifikace |
|---|---|
| Značka / výrobce | LEAN (FH LEAN, Polsko) |
| EAN kód | 5905991074212 |
| Rozměry branky (Š × V × H) | 213 × 152 × 75 cm |
| Konstrukce rámu | Ocelové trubky s práškovým lakem odolným povětrnosti |
| Tréninková nástavba | Odnímatelná terčová plachta s 5 bodovanými střeleckými otvory |
| Záchytná síť | Pevná polyesterová síť odolná UV záření a prudkým střelám |
| Kotvení do terénu | Zemní ocelové kotevní kolíky (povinné ukotvení před hrou!) |
| Rozměry balení | 82 × 30 × 8 cm |
| Hmotnost sady | 5,5 kg |
| Barva terče / rámu | Červená terčová plachta / tmavý kovový rám |
| Montáž | Rychlé sesazení očíslovaných trubek s pojistnými čepy |
| Bezpečnostní pravidlo | Zákaz šplhání po síti a zavěšování na horní břevno! |

## 2. POPIS HLAVNÍCH KONSTRUKČNÍCH ČÁSTÍ A PRVKŮ

Přehled nejdůležitějších komponentů, funkčních prvků a montážních dílů:

- **1. Přední tyče a horní břevno 213 × 152 cm** – Tuhý ocelový portál tréninkové branky
- **2. Spodní a zadní šikmé vzpěry (75 cm)** – Zajišťují hloubku a prostorovou stabilitu
- **3. Pružinové spojovací čepy / šrouby** – Rychlé spojení trubkových segmentů
- **4. Odolná branková síť** – Zachytává míče při hře bez terčové plachty i s ní
- **5. Červená střelecká terčová plachta** – 5 výřezů v rozích a ve středu s bodovým ohodnocením
- **6. Pružné napínací úchyty plachty** – Rychlé připnutí a odepnutí terče na rám
- **7. Sada zemních kotevních kolíků** – Zajišťuje spodní rám v trávníku proti převržení
- **8. Obvodové úvazky sítě** – Pevné přichycení sítě k tyčím a spodnímu rámu
- **9. Prášková antikorozní úprava trubek** – Odolává venkovní vlhkosti
- **10. Zaoblené rohové oblouky** – Vyšší bezpečnost hráčů v brankovišti

## 3. PŘEDEPSANÉ OSOBNÍ OCHRANNÉ PRACOVNÍ PROSTŘEDKY (OOPP)

Obsluha je povinna při veškerých činnostech s výrobkem používat certifikované ochranné pomůcky dle platných EN norem:

**POVINNÁ ZIMNÍ / CYKLISTICKÁ PŘILBA (ČSN EN 1077 / EN 1078), ZAPNUTÝ BEZPEČNOSTNÍ PÁS A DOZOR DOSPĚLÉHO! – Sáňkování na dřevěných a kovových sáňkách (17132LE95, 13367LE91, 13369LE28, 8174LE63, 8179LE11, 13364LE15, 13365LE83) provádějte výhradně na přehledných zasněžených svazích mimo silnice, stromy a vodní plochy! Před sjezdem vždy demontujte zadní tlačné madlo!**

**PEVNÉ UKOTVENÍ FOTBALOVÉ BRANKY 213×152×75 cm DO ZEMĚ A ZÁKAZ ŠPLHÁNÍ ČI ZAVĚŠOVÁNÍ NA BŘEVNO! – Neukotvená přenosná branka LEAN 26656LE58 se může při zavěšení převrátit a způsobit vážný úraz — branku vždy ukotvěte zemními kolíky!**

**Výstraha pro obsluhu:** Nepoužívání předepsaných ochranných prostředků zvyšuje riziko zranění, mechanického poškození zraku, sluchu či úrazu odletujícími částicemi, elektrickým proudem nebo tlakem.

## 4. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY A PROVOZNÍ VAROVÁNÍ

**VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY:** Před započetím práce zajistěte, aby se v pracovním prostoru nezdržovaly nepovolané osoby, děti ani zvířata. Udržujte pracoviště v čistotě, suchu a s dostatečným osvětlením. Nepracujte pod vlivem alkoholu, omamných látek či při nadměrné únavě.

⚠ Důležité upřesnění k hmotnosti kovových sáněk v parametrech e-shopu (13367LE91, 8174LE63, 13364LE15): hodnoty 21–28 kg představují objemovou přepravní váhu dopravce — skutečná lehká hmotnost sáněk je 4,3–4,5 kg! Sáňky nikdy netáhněte za motorovým vozidlem, čtyřkolkou ani jízdním kolem!

⚠ Odnímatelné tlačné madlo u kovových sáněk (13367LE91, 13369LE28, 13364LE15, 13365LE83) slouží výhradně k tlačení sáněk dospělou osobou po rovině na procházce; před jakýmkoliv sjížděním kopce madlo odšroubujte a sejměte!

⚠ U rostoucích tříkolek PRO300 (7673LE24 šedá, 7675LE46 červená, 7677LE14 fialová, 7674LE36 černá) používejte bezpečnostní pásy a hrazdu a nepáčte celou váhu tříkolky za rodičovskou vodicí tyč na schodech.

⚠ Terčovou plachtu fotbalové branky 26656LE58 při silném větru odepněte, aby nepůsobila jako plachta převracející branku.

## 5. PŘEDPROVOZNÍ KONTROLNÍ SEZNAM (CHECKLIST)

**Před každým použitím nebo uvedením do chodu zkontrolujte:**
1. U dřevěných a kovových sáněk před každou jízdou zkontrolujte dotažení šroubů opěrky zad (a tlačného madla), celistvost dřevěných lamel sedáku a hladkost skluznic.
2. U tříkolek PRO300 ověřte dotažení kol, řídítek, vodicí tyče a funkci zadních parkovacích brzd.
3. U fotbalové branky 213 × 152 × 75 cm zkontrolujte zacvaknutí všech trubkových spojů rámu, napnutí sítě a úplné zatlučení kotevních kolíků.
4. Zkontrolujte, zda má dítě zapnutý zádržný pás v opěrce sáněk či sedadle tříkolky.

## 6. NÁVOD K MONTÁŽI, PŘÍPRAVĚ A OBSLUZE (1. ČÁST)

Postupujte podle níže uvedených technologických kroků a dbejte na správné nasazení a seřízení:

1. Příprava a provoz kovových a dřevěných sáněk: přišroubujte zádovou opěrku čtyřmi šrouby s křídlovými/pojistnými maticemi; pro procházky s malým dítětem nasaďte zadní výškově stavitelné tlačné madlo (kočárkový režim) a dítě připoutejte pásem; pro jízdu na tažném popruhu či mírném svahu madlo sejměte.
2. Obsluha tříkolek LEAN PRO300 (šedá, červená, fialová, černá): v první fázi veďte dítě pomocí rodičovské tyče se sklopenými stupačkami, UV stříškou a vypnutou spojkou šlapek (volnoběžkou); pro starší děti odejměte vodicí tyč, hrazdu i opěrku a zapněte záběr předního kola.
3. Montáž fotbalové tréninkové branky s terčem LEAN 26656LE58 (213 × 152 × 75 cm): spojte očíslované ocelové trubky rámu, navlékněte a přichyťte záchytnou síť, ukotvěte spodní rám kolíky do trávníku a pro nácvik přesnosti střelby napněte do předního rámu červenou terčovou plachtu s bodovanými otvory.

## 6. NÁVOD K OBSLUZE, PRACOVNÍ POSTUPY A UKONČENÍ PRÁCE (2. ČÁST)

4. Zastavení a parkování tříkolky PRO300: při každém zastavení na chodníku sešlápněte obě páčky zadních parkovacích brzd.
5. Po zimní sezóně: očistěte sáňky od sněhu a posypové soli, vytřete kovové skluznice dosucha a ošetřete lehkým olejovým filmem.

## 7. PLÁN PRAVIDELNÉ DÍLENSKÉ ÚDRŽBY, OŠETŘOVÁNÍ A SKLADOVÁNÍ

Pravidelná údržba prodlužuje životnost výrobku a zajišťuje maximální provozní bezpečnost a spolehlivost:

| Interval údržby | Předepsaný servisní úkon / Ošetření |
|---|---|
| **Osušení kovových trubek a skluznic sáněk po každém návratu ze sněhu (zejména po kontaktu s posypovou solí)** | Zabraňuje vzniku povrchové koroze na skluzných plochách. |
| **Kontrola dotažení matic opěradla sáněk, šroubů tříkolek PRO300 a spojů branky 26656LE58** | Zaručuje pevnou geometrii a bezpečnost konstrukce. |
| **Uložení sítě a terčové plachty branky 26656LE58 v suchu mimo zimní mrazy** | Prodlužuje životnost polyesterové tkaniny a gumových úchytů. |

## 8. DIAGNOSTIKA MOŽNÝCH ZÁVAD A JEJICH ODSTRANĚNÍ (TROUBLESHOOTING)

V případě nestandardního chování vyhledejte příčinu a nápravu v diagnostické matici níže:

| Symptom závady | Pravděpodobná příčina | Doporučené nápravné opatření |
|---|---|---|
| **Kovové nebo dřevěné skluznice na vlhkém sněhu drhnou** | Zbytky nečistot nebo povrchová oxidace skluznice | Očistěte skluznice jemným rounem a navoskujte běžným skluzným parafínem / svíčkou. |
| **Přední pedály tříkolky PRO300 se točí naprázdno** | Spojka na náboji předního kola je přepnuta do režimu volnoběžky pro tlačení | Přepněte pojistný kroužek na předním kole do polohy pevného záběru. |
| **Terčová plachta branky 26656LE58 je prověšená** | Uvolněné pružné úchyty po obvodu tyčí a břevna | Rovnoměrně dopněte všechny obvodové úchyty od horních rohů směrem dolů. |

## 9. OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ A LIKVIDACE ODPADU

**Ekologická likvidace a materiálová recyklace výrobku a obalů (zákon č. 541/2020 Sb., o odpadech):**
Tento mechanický výrobek neobsahuje nebezpečné elektronické součásti, po skončení životnosti však nepatří do směsného komunálního odpadu. Ocelové, litinové, hliníkové, plastové či dřevěné části odevzdejte k druhotnému surovinovému využití ve sběrném dvoře a přepravní obaly vytřiďte do příslušných kontejnerů (papír PAP 20/21, plasty LDPE/PP).

## PROHLÁŠENÍ O SHODĚ A BEZPEČNOSTI VÝROBKU DLE (EU) 2023/988 (GPSR)

(vydané v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/988 a předpisy EU / ČR)

| | |
|---|---|
| **Dovozce / Odpovědná osoba EU:** | **PajAndy Group s.r.o.**, Roháčova 145/14, 130 00 Praha 3, ČR (IČO: 21946288 • e-mail: info@nasenaradi.cz) |
| **Výrobce / Původ:** | LEAN (FH LEAN, ul. Oświatowa 44, 42-400 Zawiercie, Polsko) |
| **Výrobek a obchodní název:** | **Ocelová fotbalová tréninková branka s terčovou plachtou LEAN — 213×152×75 cm** |
| **Typové označení / Model:** | **26656LE58** (Značka: LEAN) |
| **Funkce a určení výrobku:** | Fotbalová branka s terčem 213×152 cm • Online archiv: portal.jakubpracuje.cz/manuals |

**splňuje příslušná ustanovení a základní požadavky na bezpečnost a ochranu zdraví následujících předpisů Evropské unie:**

- 2009/48/ES (bezpečnost hraček — tříkolky a branka)
- Nařízení (EU) 2023/988 (GPSR)

**a bylo navrženo a posouzeno v souladu s následujícími technickými a harmonizovanými normami (ČSN EN / ISO):**

- ČSN EN ISO 12100:2011

Místo vydání: Dolní Lutyně, Česká republika
Datum vystavení: 2026

Za dovozce / odpovědnou osobu: **Pavel Bužek**
Oprávněná osoba pro technickou dokumentaci a shodu výrobků

**Záruční podmínky a reklamace:** Na výrobek je poskytována zákonná záruka 24 měsíců pro spotřebitele (12 měsíců při nákupu na IČO). Záruka se nevztahuje na přirozené provozní opotřebení spotřebních částí (uhlíkové kartáče, brusivo, těsnění, břity, filtry, baterie) ani na poškození způsobené přetížením, použitím v rozporu s tímto návodem či zanedbanou údržbou. Servis a podpora: **info@nasenaradi.cz**.